

21 -22- 23 - 24 - 25 aprile

MOSTRE

ore 10.00 – 18.00

L'Acqua nell'Orto

Percorso didattico per conoscere le proprietà e la qualità dell'acqua, per carpire alcune nozioni sul suo impiego nella coltivazione del terreno, per essere informati sul fabbisogno d'acqua delle piante, suggerendo soluzioni per l'attento utilizzo e il risparmio di questo bene prezioso.

Allestimento all'aperto

A cura di *Patrizia Sarcretti*

Giardini armonici

In esposizione la realizzazione di un progetto di educazione ambientale triennale con 11 scuole del Trentino fondato sull'idea semplice ed elementare che a bambini e ragazzi faccia bene avere un rapporto diretto e continuativo con il mondo vegetale.

A cura di APPA-SIQUA Rete trentina di educazione ambientale e Associazione culturale "Il Giardino armonico" presso la rimessa del Parco

Carlo I° d'Asburgo – Un Imperatore Santo

Rassegna fotografica e documentaristica sugli Asburgo

Curata dalla Biblioteca comunale e dal Centro Formazione Professionale A. Barelli di Levico Terme.

Presso Villa Sissi dal 20 aprile al 5 maggio 10-12/14-18

A completamento presso la biblioteca di Levico

"Giovani Donne in Fiore all'Ombra dell'Imperatore", la figura femminile nella letteratura dei paesi di area asburgica.

Ortinlibro

Raccolta di testi dedicati alle tematiche dell'orticoltura, del giardinaggio e delle piante, dei giardini, dei parchi e delle aree verdi con un'attenzione particolare riservata alla didattica e ai bambini.

Presso Villa Sissi

Ore 14.30 (Replica)
Incontro teatrale con un'attrice giardiniera:
Primo Corso di Giardinaggio per Giardinieri "anonimi rivoluzionari".
Ecco una lezione di giardinaggio, vera e semiseria.
A cura di e con *Lorenza Zambon*

Ore 15.00
Laboratorio teorico e pratico sull'**Estrazione dell'Olio Essenziale di Pino**
Riservato ad adulti – massimo 20 partecipanti
A cura dell'erborista Carlo Signorini
Con l'occasione Signorini presenterà il suo nuovo romanzo ambientato sui monti trentini.
Il testo racconta la storia di un vecchio erborista e descrive l'uso curativo e popolare di molte piante.
Presso la *bancarella dell'Azienda Agricola Ferretti*

Partecipazione gratuita, iscrizione entro venerdì 20 aprile, ore 12.00. Parco di Levico Terme tel. 0461 706824 e-mail: parco.levico@provincia.tn.it oppure A.p.T. Valsugana Vacanze tel. 0461 706101 e-mail: info@valsugana.info.

Ore 15.00
Visita botanica al Parco e alle esposizioni temporanee
A cura di *Nicola Curzel*, Centro di Esperienza Parco delle Terme di Levico – Rete Trentina di Educazione Ambientale
Ritrovo presso l'ingresso principale del Parco di viale Rovigo, partecipazione gratuita.

Ore 16.00
Antonella Ruggero in concerto
accompagnata dal Coro S. Ilario e dal Coro Valle dei Laghi
Echi d'Infinito
Dalla città dei Fiori al Parco degli Orti presso l'Anfiteatro

In caso di maltempo presso il Palalevico di Viale Lido (fino ad esaurimento posti).
Entrata libera

Il programma potrà subire variazioni per cause di forza maggiore.

E inoltre...

Gastronomia

Dedicate all'orto anche le proposte di alcuni ristoranti della valle che dal 21 al 25 aprile offrono dei **menù gastronomici** con originali manicaretti a base di ortaggi e primizie di stagione.

Ristorante Pizzeria Alla Torre - Caldonazzo

Tel. 0461 723331

Ristorante Due Spade - Caldonazzo

Tel. 0461 723113

Ristorante La Fiaba - Pergine Valsugana

Tel. 0461 549098

Ristorante La Stua - Levico Terme

Tel. 0461 707028

Ristorante Prime Rose - Levico Terme

Tel. 0461 706410

Ristorante Taverna dei Gonzaga - Levico Terme

Tel. 0461 701802

Ristorante Vecchia Fontana - Levico Terme

Tel. 0461 706366

La fattoria degli animali

Il Professor Insalatoni

Esperto di orti e conoscitore di ortaggi di livello mondiale. Dal 21 al 25 aprile il Professor Insalatoni intende e comprende il linguaggio degli ortaggi...

Non perdetevi le fantasmagoriche lezioni del Professor Insalatoni: il meraviglioso mondo degli ortaggi spiegato attraverso le sue personalissime teorie e i suoi strabilianti esperimenti dal vivo.

A cura di *Nicola Sordo*

L'Ortoroscopo

La Meteorologia

le previsioni del tempo nella tradizione popolare

A cura di *Ruggero Pinter* e *Livio Iob*

Mini equitazione con pony

Ad Ortinparco con la bicicletta

Dai Dogi agli Asburgo lungo la via del Brenta Martedì 24 aprile si propone un'escursione in bicicletta lungo la pista ciclabile della Valsugana da Bassano del Grappa al Parco delle Terme di Levico.
Partenza da Bassano ad ore 9.00 e arrivo a Levico Terme ad ore 12.30
Ai partecipanti verrà consegnato un gadget ricordo

Ad Ortinparco con i mezzi pubblici!

Vi invitiamo a raggiungere Levico Terme con il treno o con i pullman di linea. Chi presenterà il biglietto all'entrata riceverà un piccolo omaggio a ricordo della manifestazione.



informazioni:

SERVIZIO CONSERVAZIONE DELLA NATURA E VALORIZZAZIONE AMBIENTALE

Via Guardini, 75 – 38100 Trento

Tel. 0461 496123

Parco delle Terme di Levico tel. 0461 706824

parco.levico@provincia.tn.it

www.naturambiente.provincia.tn.it

www.ripistino.provincia.tn.it

APT VALSUGANA VACANZE

c/o Villa Sissi Parco di Levico

Tel. 0461 706101 nr. verde 800 018925

info@valsugana.info

www.valsugana.info



In collaborazione con:

Master per Curatori di Parchi Giardini Orti Botanici Università della Tuscia di Viterbo, Istituto Agrario di San Michele, Comune di Levico Terme, Associazione Albergatori di Levico Terme, Unione Commercianti Levico Terme, Coldiretti Trento, Trentino S.p.A., Ufficio per le Produzioni Biologiche-Servizio Promozione Attività Agricole PAT.

APRILE 2007 21 | 22 | 23 | 24 | 25

LEVICO TERME | VALSUGANA

Ortinparco
L'Acqua nell'Orto
L'ORTO, LA CULTURA DI UNO SPAZIO VERDE COLTIVATO CHE PERDURA NEI TEMPI

Prima agenzie di pubblicità - Trento



APRILE 2007 21 | 22 | 23 | 24 | 25
LEVICO TERME | VALSUGANA

Ortinparco
L'Acqua nell'Orto
L'ORTO, LA CULTURA DI UNO SPAZIO VERDE COLTIVATO CHE PERDURA NEI TEMPI



NELLO STORICO PARCO DELLE TERME UN INSIEME D'INIZIATIVE CURATE DAL SERVIZIO CONSERVAZIONE DELLA NATURA E VALORIZZAZIONE AMBIENTALE DELLA PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO PER SALUTARE L'ARRIVO DELLA PRIMAVERA. L'ORTO, CON LE TEMATICHE LEGATE AD ESSO, È IL PROTAGONISTA DELLA QUARTA EDIZIONE DI ORTINPARCO. IL RICCO PROGRAMMA PREVEDE ALLESTIMENTI DI ORTI-GIARDINO, ESPOSIZIONE E VENDITA DI PIANTE ORTICOLE E DEI PRODOTTI LAVORATI CHE NE DERIVANO, LABORATORI CREATIVI PER ADULTI, ATTIVITÀ DIDATTICO-ARTISTICA DEDICATA AI BAMBINI, UN CONVEGNO, MOSTRE A TEMA, MOMENTI MUSICALI, TEATRO, VISITE GUIDATE AL PARCO, ARTIGIANATO, ANTICHI MESTIERI E UN COLORATO MERCATINO DEI CONTADINI. IN QUESTA EDIZIONE SI APPROFONDIRÀ IL TEMA "L'ACQUA NELL'ORTO" PER CONOSCERE LE PROPRIETÀ E LA QUALITÀ DELL'ACQUA, PER COGLIERE ALCUNE NOZIONI SUL SUO IMPIEGO NELLA COLTIVAZIONE DEL TERRENO, PER ESSERE INFORMATI SUL FABBISOGNO D'ACQUA DELLE PIANTE, SUGGERENDO SOLUZIONI PER L'ATTENTO UTILIZZO E IL RISPARMIO DI QUESTO BENE PREZIOSO.



Sabato 21

Ore 9.30 Apertura
Esposizione degli allestimenti di orti-giardino ognuno diverso e difeso dalle tradizionali recinzioni, realizzate con materiali naturali, tipiche degli orti delle valli trentine.

ore 14.30 – 17.30
Laboratorio per adulti (massimo 20 partecipanti)
Composizioni con fiori, frutta e ortaggi secondo la pittura rinascimentale italiana
(Si consiglia di portare un portafrutta da casa)
Presso il gazebo
A cura di Oscar Aciar

Ore 15.00 – 17.00
Laboratorio creativo per bambini dai 5 ai 10 anni (massimo 20 partecipanti)
Mosaico di sapori
Creazione di coloratissimi mosaici con l'alfabeto delle granaglie.....per portarsi a casa una composizione che ha il sapore del sole e il profumo della terra
A cura di La Coccinella Soc. Coop.

ore 15.30
Visita botanica al Parco e alle esposizioni temporanee
A cura di Nicola Curzel, Centro di Esperienza Parco delle Terme di Levico – Rete Trentina di Educazione Ambientale
Ritrovo presso l'ingresso principale del Parco di viale Rovigo, partecipazione gratuita.

Ore 16.00
Cerimonia di inaugurazione del Parco delle Terme
A conclusione dei lavori di riqualificazione il parco sarà ufficialmente aperto e consegnato alla cittadinanza alla presenza del Presidente della Provincia Autonoma di Trento Lorenzo Dellai, dell'Assessore Marta Dalmaso, dell'Assessor Tiziano Mellanini, del Sindaco Carlo Stefanelli, del gruppo di Progettazione coordinato dall'architetto Maria Pia Cunico e delle imprese e maestranze che hanno lavorato al progetto del parco e delle serre.
segue
L'Ortinbocca: degustazioni a base di ortaggi, fiori, erbe aromatiche e primizie di stagione.
A cura dell'Istituto di Formazione Professionale Alberghiero sezione di Levico Terme

P R O G R A M M A

Ore 17.00
Concerto proposto da "OrchExtra Terrestre" Musiche dell'altro mondo
Un'orchestra terrestre che propone una miscela di suoni, idiomi, culture, profumi, colori e geografie della Terra. Presso l'Anfiteatro.
In caso di maltempo presso il Palalevico di Viale Lido (fino ad esaurimento posti).
A cura di NaturalMenteArtEventi

Domenica 22

ore 10-18
Esposizione degli allestimenti di orti-giardino ognuno diverso e difeso dalle tradizionali recinzioni, realizzate con materiali naturali, tipiche degli orti delle valli trentine. Esposizione e vendita di ortaggi e di prodotti legati all'orto.

L'intera giornata sarà allietata da **momenti musicali** proposti dagli Ensembles e dall'Orchestra Junior della Scuola Musicale Il Diapason di Trento.

Ore 10.00
Laboratorio creativo per bambini dai 5 ai 10 anni (massimo 20 partecipanti)
Carote ruggenti e altri animali vegetali
Creazione di un bestiario tutto vegetale
A cura di La Coccinella Soc. Coop.

Ore 11.00
Visita botanica al Parco e alle esposizioni temporanee
A cura di Nicola Curzel, Centro di Esperienza Parco delle Terme di Levico – Rete Trentina di Educazione Ambientale
Ritrovo presso l'ingresso principale del Parco di viale Rovigo, partecipazione gratuita.

Ore 14.00 – 18.00
Il Cuore nel Tronco
La casa sull'albero e pensieri ad alta voce
Il sogno di ogni bambino, la capanna tra le foglie, dove di nascosto si può osservare ed ascoltare senza essere visti, dove ogni fantasia diventa riflessione, scrittura di sé. Il viandante del parco sale la scala, si adagia sopra una poltrona e lì, nascosto

dal mondo, ascolta. Brevi racconti, parole, suoni che sorpassano e circondano il cuore nel vecchio tronco.....scenderà infine, sulla terra, con le foglie in mezzo ai piedi.
A cura di NaturalMenteArteventi

ore 14.30 – 17.30
Laboratorio per adulti
Composizioni con fiori, frutta e ortaggi secondo la pittura rinascimentale italiana
(massimo 20 partecipanti. Portare un portafrutta da casa)
Presso il gazebo
A cura di Oscar Aciar

Ore 15.00
Laboratorio di pittura riservato ai bambini dai 5 ai 10 anni.
Disegna il tuo Orto.
Dai sfogo alla tua fantasia e dipingi il tuo orto immaginario
Iscrizione entro mercoledì 18 aprile.

Ore 15.00 – 17.00
Laboratorio creativo per bambini dai 5 ai 10 anni (massimo 20 partecipanti)
Carote ruggenti e altri animali vegetali
Creazione di un bestiario tutto vegetale
A cura di La Coccinella Soc. Coop.

15.00 - 19.00 vie del centro di Levico Terme
Festa delle Associazioni per la Solidarietà
A cura dell'Assessorato Attività Sociali del Comune di Levico Terme

Ore 17.00
Concerto dell'Orchestra Junior della Scuola Musicale Il Diapason di Trento.
Presso l'Anfiteatro.

Iscrizione obbligatoria ai laboratori:
Partecipazione gratuita, iscrizione entro venerdì 20 aprile, ore 12.00. Parco di Levico Terme tel. 0461 706824 e-mail: parco.levico@provincia.tn.it oppure A.p.T. Valsugana Vacanze tel. 0461 706101 e-mail: info@valsugana.info. Ritrovo presso la tenda-struttura allestita nella parte bassa del parco (entrata Piazza Medici).

Lunedì 23

Ore 9.30
Convegno: **Paesaggio ed educazione ambientale a cura Assessorato all'Urbanistica e Ambiente - Agenzia Provinciale per la Protezione dell'Ambiente - Settore Informazione Qualità per l'ambiente della Provincia autonoma di Trento.**
Interverranno: Fabio Berlanda - Dir. Generale APPA, Emi Morroni Responsabile del Dipartimento per le Attività bibliotecarie documentali e per l'informazione – APAT Roma, Benedetta Castiglione - Geografa, Università degli Studi di Padova, Elisabetta Falchetti - Zoologa Museo Civico di Zoologia di Roma, Duccio Canestrini - Antropologo e Scrittore, Trento, Furio Sembianti - Servizio Urbanistica Provincia autonoma di Trento, Paolo Cognoli e Irene Montanari – Ingegnere e Naturalista dell'ARPA Emilia Romagna, Cesare Furlanello, IRST-ITC.

Nel pomeriggio presentazione di esperienze legate al tema del convegno.

Presso l'Imperial Grand Hotel Terme
Il programma nel dettaglio può essere consultato sul sito www. educazioneambientale.tn.it

Lunedì 23 e martedì 24

Ore 10.00-18.00
Esposizione degli allestimenti di orti-giardino ognuno diverso e difeso dalle tradizionali recinzioni, realizzate con materiali naturali, tipiche degli orti delle valli trentine. Esposizione e vendita di ortaggi e di prodotti legati all'orto.

L'Orto che passione!
Due giornate didattiche dedicate alle scuole sulle tematiche dell'orto. I laboratori sono rivolti alle scuole dell'infanzia e al primo ciclo delle scuole primarie. Si realizzerà un grande orto alla scoperta delle varietà e proprietà degli ortaggi coltivati.

Attività proposte a rotazione a partire dalle ore 9.30 fino alle ore 16.00
A cura della Coop. Quater

La terra respira!
Prepariamo il terreno alla semina, impariamo ad utilizzare gli attrezzi del contadino e indoviniamo su

P R O G R A M M A

quale tipo di terreno i diversi ortaggi crescono più rigogliosi. I temi trattati:
- I diversi tipi di terreno, come preparare un buon terreno e accenni al compostaggio;
- gli attrezzi dell'orto;
- preparazione del terreno per i travasi di piantine;

Un Bambino Contadino
Realizziamo un vero orto trapiantando le piantine degli ortaggi e dei fiori, impariamo quali sono le verdure amiche e quali litigano tra loro, infine annaffiamo con attenzione. Temi trattati:
- le verdure amiche (breve introduzione alle consociazioni);
- realizzazione dell'orto;
- annaffiare e saper aspettare.

Alla scoperta degli ortaggi
Giochiamo scoprendo i nomi e le qualità dei diversi ortaggi, ne sentiremo il profumo, la consistenza e, per i più coraggiosi, ne assaporiamo il gusto!
Temi trattati: riconoscimento e scoperta di diversi tipi di ortaggio e delle loro caratteristiche attraverso un laboratorio percettivo

Minestrone d'indovinelli. Simpatico gioco sviluppato lungo i vialetti del parco per scoprire le proprietà nutrizionali degli ortaggi seguendo le loro sagome.
(Attività rivolta al secondo ciclo della Scuola Primaria)
A cura di Nicola Curzel, Centro di Esperienza Parco delle Terme di Levico – Rete Trentina di Educazione Ambientale

Il Giro dell'Acqua
Simpatico percorso che ricorda il gioco dell'oca improntato sulle tematiche dell'acqua.
Realizzato da WWF Trento

e inoltre non perdetevi il momento magico...
Ore 14.00 – 18.00 (lunedì 23)
Il Cuore nel Tronco
La casa sull'albero e pensieri ad alta voce
Il sogno di ogni bambino, la capanna tra le foglie, dove di nascosto si può osservare ed ascoltare senza essere visti, dove ogni fantasia diventa riflessione, scrittura di sé.
A cura di NaturalMenteArteventi

e il momento in allegria con...
Il Professor Insalatoni
Esperto di orti e conoscitore di ortaggi di livello mondiale.
Il Professor Insalatoni intende e comprende il linguaggio degli ortaggi...
Non perdetevi le fantasmagoriche lezioni del Professor Insalatoni: il meraviglioso mondo degli ortaggi spiegato attraverso le sue personalissime teorie e i suoi strabilianti esperimenti dal vivo.
A cura di Nicola Sordo

Partecipazione gratuita, iscrizione entro martedì 10 aprile. Parco di Levico Terme tel. 0461 706824 e-mail: parco.levico@provincia.tn.it oppure Centro di Esperienza Parco delle Terme di Levico tel. 0461 702263. Ritrovo presso la tenda-struttura allestita nella parte bassa del parco (entrata Piazza Medici).

Mercoledì 25

ore 10.00-18.00
Esposizione degli allestimenti di orti-giardino secondo le tradizioni dei masi alpini riproducendo nei materiali, nello stile e nelle modalità le storiche separazioni e protezioni degli orti. Esposizione di ortaggi e di prodotti lavorati che ne derivano

ore 11.00
Incontro teatrale con un'attrice giardiniera:
Primo Corso di Giardinaggio per Giardinieri "anonimi rivoluzionari".
Ecco una lezione di giardinaggio, vera e semiseria.
A cura di e con Lorenza Zambon

Ore 14.00 – 18.00
Il Cuore nel Tronco
La casa sull'albero e pensieri ad alta voce
Il sogno di ogni bambino, la capanna tra le foglie, dove di nascosto si può osservare ed ascoltare senza essere visti, dove ogni fantasia diventa riflessione, scrittura di sé. Il viandante del parco sale la scala, si adagia sopra una poltrona e lì, nascosto dal mondo, ascolta. Brevi racconti, parole, suoni che sorpassano e circondano il cuore nel vecchio tronco.....scenderà infine, sulla terra, con le foglie in mezzo ai piedi.
A cura di NaturalMenteArteventi